



**azimut**

HOTEL NOVOSIBIRSK

**ЗАКАЗ ЕДЫ  
И НАПИТКОВ В НОМЕР**  
ROOM SERVICE MENU

# ЗАВТРАКИ / BREAKFAST

Доступно к заказу с 7:00 до 12:00 / Available from 7 a.m. to 12 a.m.

**Яичница-болтуня подается с беконом, фасолью в томатном соусе, помидором-гриль и тостом / Чай «Tess» или кофе «Капучино»**  
Scrambled eggs served with bacon, beans in tomato sauce, grilled tomato and toast / Tea "Tess" or coffee "Cappuccino"

280 г / 280 g

550₽

**Яичница-глазунья из трех яиц с двумя наполнителями на выбор: сыр, бекон, томаты, грибы / Чай «Tess» или кофе «Капучино»**  
Sunny side up eggs with two fillings to choose from: cheese, bacon, tomatoes, mushrooms / Tea "Tess" or coffee "Cappuccino"

20 г / 20 g

350₽

**Каша геркулесовая (на молоке или воде) с курагой и черносливом / Чай «Tess» или кофе «Капучино»**  
Rolled oats porridge (with milk or water) with dried apricots and prunes / Tea "Tess" or coffee "Cappuccino"

200 / 60 г / 200 / 60 g

280 ₽

**Блины домашние со сметаной, сгущенным молоком или джемом на выбор / Чай «Tess» или кофе «Капучино»**  
Homemade pancakes with sour cream, condensed milk or jam to choose from / Tea "Tess" or coffee "Cappuccino"

150 / 60 г / 150 / 60 g

310 ₽

**Выпечка с джемом / Чай «Tess» или кофе «Капучино»**  
Pastry with jam / Tea "Tess" or coffee "Cappuccino"

65 г / 65 g

200 ₽

Все цены указаны с учетом НДС / All prices are inclusive of VAT

# ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ

## COLD APPETIZERS

### Ассорти сыров и мясных деликатесов с овощами

Cheese & meat platter with vegetables

120 / 100 g

500₽

### Форшмак AZIMUT

AZIMUT Forshmak

Тост с сельдью, яблоком, творожным сыром, вареным яйцом и сливочным маслом

Fried toast with herring, apples, curd cheese, boiled eggs, onions, cereals

210 g

370₽

### Ассорти свежих овощей с оливковым маслом и айоли

Fresh vegetable platter with olive & aioli sauce

205 / 60 g

320₽

### Сэндвич с курицей

Chicken Sandwich

180 g

370₽

### Сэндвич с ветчиной и сыром

Ham and cheese sandwich

180 g

320₽



# САЛАТЫ

## SALADS

### Салат Цезарь с креветками

Caesar salad with shrimps

210 g

900₽

### Салат Оливье с вареной колбасой

Salad Olivier with boiled sausage

Колбаса, огурцы, морковь, картофель, зеленый горошек, майонез

Sausage, cucumbers, carrots, potatoes, green peas, mayonnaise

150 g

260₽

### Салат Цезарь с курицей

Caesar salad with chicken

150 g

510₽

### Салат Греческий

Greek Salad

150 g

430₽



# СУПЫ

## SOUPS

**Борщ AZIMUT со сметаной, чесночным хлебом и салом**  
Borsch AZIMUT with aromatic garlic bread and lard

260 / 35 / 30 g

350₽

**Суп овощной вегетарианский**  
Vegetable soup

250 g

300₽

**Суп лапша куриная**  
Chicken noodle soup

285 g

250₽



# ГОРЯЧИЕ БЛЮДА

## HOT DISHES

**Стейк из семги с овощами-гриль и соусом чатни**  
Salmon steak with grilled vegetables & chutney sauce  
100 / 100 / 50 g

1 400₽

**Пельмени из щуки с домашней сметаной**  
Pike dumplings with homemade sour cream  
250 / 50 g

430₽

**Пельмени Алтайские из марала со шпиком  
с брусничным и горчичным соусами**  
Altai venison dumplings with bacon with lingonberry  
and mustard sauce  
250 / 50 g

700₽

**Пельмени Сибирские с соусом сальса и домашней  
сметаной**  
Siberian dumplings with salsa sauce & homemade sour cream  
250/50 g

570₽

**Бефстроганов с картофельным пюре**  
Beef stroganoff with mashed potatoes  
155 / 145 g

700₽

**Стейк из свинины с печеными овощами и  
домашней аджикой**  
Pork steak with roasted vegetables & homemade ajika  
100 / 100 / 50 g

650₽

**Куриная грудка с овощами в кисло-сладком соусе**  
Chicken breast with vegetables in sweet and sour sauce  
277 g

630₽

**Котлетки из индейки с картофельным пюре**  
Turkey cutlets with mashed potatoes  
170 / 120 g

570₽

**Клуб-сэндвич с цыпленком, картофелем фри**  
Chicken club sandwich with french fries  
210 / 80 / 30 g

550₽

# ПИЦЦА

## PIZZA

### Пицца Маргарита (томаты, моцарелла, базилик)

Margherita pizza (tomatoes, mozzarella, basilic)

450 g

630₽

### Пицца Капричио (ветчина, сервелат, шампиньоны, моцарелла, томатный соус)

Capriccio pizza (ham, cervelat, mozzarella, champignons, tomato sauce)

500 g

750₽

### Пицца Пепперони (томаты, пепперони, моцарелла)

Pepperoni pizza (tomatoes, pepperoni, mozzarella)

450 g

850₽

### Пицца Цезарь (томаты черри, куриная грудка, пикантный соус)

Pizza Caesar (cherry tomatoes, chicken breast, spicy sauce)

500 g

1 150₽

# ПАСТА

## PASTA

### Карбонара

Carbonara

Спагетти, бекон, яйцо, сливки

Spaghetti, bacon, egg, cream

350 / 15 g

680₽

### Болоньезе

Bolognese

350 / 15 g

470₽

# ДЕТСКОЕ МЕНЮ

## KID'S MENU

Доступно к заказу с 8:00 до 21:00 / Available from 8 a.m. to 21 p.m.

### Салат из свежих огурцов с домашней сметаной и зеленью

Salad of fresh cucumbers with homemade sour cream and herbs

200 g / 25 kk

### Салат «Оливье» с куриной ветчиной

Salad Olivier with chicken ham

100 g / 104 kk

### Бульон с домашней лапшой

Broth with homemade noodles

250 g / 76 kk

### Сибирские пельмешки из говядины и свинины со сметаной

Siberian beef and pork dumplings with sour cream

200 / 50 g / 185 kk

### Котлетка куриная паровая с картофельным пюре и помидорами черри

Steamed chicken cutlet with mashed potatoes and cherry tomatoes

100 / 150 / 20 g / 236 kk

### Фрикадельки из говядины в соусе из свежих томатов со спагетти

Beef meatballs in fresh tomato sauce with spaghetti

100 / 50 / 100 g / 402 kk

### Картофель фри с кетчупом French

fries with ketchup

100 / 40 g / 154 kk

Все цены указаны с учетом НДС / All prices are inclusive of VAT



100₽

160₽

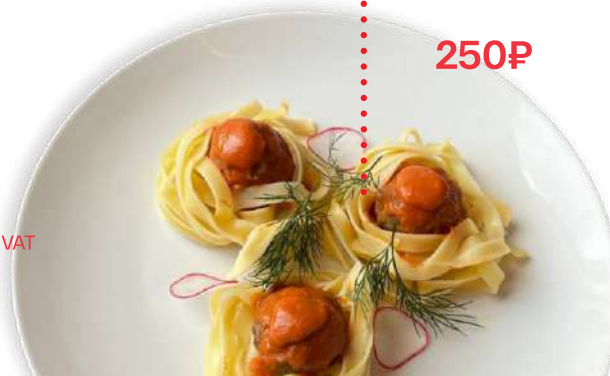
100₽

270₽

400₽

400₽

250₽



# ДЕСЕРТЫ

## DESSERTS

**Фруктовая тарелка**  
Fruit platter

500 g

680₽

**Пирожное\***  
Cake

80 g

360₽

\*Ассортимент уточняйте у официанта



Все цены указаны с учетом НДС / All prices include VAT

# БЕЗАЛКОГОЛЬНЫЕ НАПИТКИ

## SOFT DRINKS

### Сок «Рич» в ассортименте

Juice Rich in assortment

200 ml

### Тоник Rich

Tonic Rich

330 ml

### Лимонад в ассортименте

Lemonade on offer

250 ml

### Морс брусничный

Lingonberry juice

350 ml

### Морс клюквенный

Cranberry juice

350 ml

### Вода AZIMUT

Water AZIMUT

500 ml

### БонАква газированная / негазированная

BonAqua carbonated / non-carbonated

500 ml

### Минеральная вода Боржоми

Table water Borjomi

500 ml

### Минеральная вода Карачинская

Karachinskaya Mineral water

500 ml

### Минеральная вода Нарзан

Table water Narzan

500 ml

### Энергетический напиток BURN

BURN energy drink

450 ml

330₽

290₽

180₽

180₽

180₽

130₽

150₽

650₽

280₽

300₽

360₽



# КОФЕ / COFFEE

Эспрессо / Espresso  
40 ml

120₽

Двойной Эспрессо / Double Espresso  
80 ml

160₽

Американо / Americano  
150 ml

160₽

Флэт Уайт / Flat White  
200 ml

230₽

Капучино / Cappuccino  
150 ml

210₽

Двойной капучино / Double cappuccino  
300 ml

320₽

Латте / Latte  
150 ml

230₽

Двойной латте / Double latte  
300 ml

330₽

# ЧАЙ В ЧАЙНИКЕ / TEA IN A TEAPOT

Наглый фрукт / Brazen Fruit  
400 ml

260₽

Железная богиня / Iron Goddess  
400 ml

260₽

Молочный Улун / Milk Oolong  
400 ml

260₽

Дянь Хун / Dian Hong  
400 ml

260₽

Шу Пуэр / Shu Pu'er  
400 ml

260₽

Энергетический чай / Energy Tea  
400 ml

260₽

Черный чай с чабрецом / Black Tea with Thyme  
400 ml

260₽

Да Хун Пао / Da Hong Pao  
400 ml

260₽



